THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

XXIII.—No. 30 SATURDAY, APRIL 16, 1960 TORONTO, ONT.

...ian-Japanese Relationships on Immigration

By T. UMEZUKI

...a needs immigrants. This ...s expressed by the late ...ackenzie King speaking ...da's immigration policy ...ouse of Commons on May ... In his message, the late ...le King outlined that ...with its vast natural re- ... and small population, ...ncourage immigrants for ...lopment of the country. ...rcomers accepted, how- ...e not indiscriminated and ...d, but there was a stan- ...ch the government set in ... segregate the desired ...nts, from the general ... for adoption into the

...44 Ban Still Exists

...still at war with Japan, ...ust 4, 1944, Mackenzie ...en Prime Minister, made ...ent in the House of Com- ... regards to the post war ... policy declaring "no im- ...n of Japanese into this ...should be allowed after ..." The pre-war time's so- ...Gentlemen's Agreement" ...owed up to 150 Japanese ...g wife and children) in- ...ada was automatically ...ith the outbreak of hos-

... the passing of years, ... on the matter of gain- ...igrants to this country, ...Prime Minister, however, ...de it quite clear that the ...ent's immigration policy ...anese entry was not ... And, in principle, this ...eems to still exist today ...h the change of govern- ...om Liberal to Conserva-

...g to enlarge the popula- ...Canada from other coun- ...cept from the Japanese ...ing addressed the House ...g that the government's ...as to foster the growth ...gration. It sought by ...n, regulation and vigor- ...ministration, to ensure careful selection for permanent settlement of such numbers who would advantageously be absorbed into the national economy. He asserted that the policy should be in two parts: Measures designed for immediate application/a long term program. The long-term program was based on the conviction that Canada needed a population and the government was strongly of the view that the Immigration policy should be devised in a positive sense of enlarging the population. By these means, the government sought to attain the development and energetic application of productive immigration measures.

With the proposals indicated by the late prime minister at that time, figures showed the country's population about 12,000,000 (1947). By 1951, the country would have, with the absense of immigration, estimate less than 13,000,000 and by 1971 approximately 14,600,000. Apart from all else, it was thought that Canada could not ignor the dangers of a small population owing to the fast shrinking distance and international insecurity.

Controlled Entry

Mackenzie King consoled expressed fears that immigration would reduce the Canadian standard of living by indicating a reversal—reducing Canada's dependence on her export of primary goods with a large domestic market, if, however, the immigrants were admitted with caution and that their number be adjusted to the absorbitive capacity of the country.

The object of the government, then, was to secure an added population above the admittance of millions of immigrants who only replaced the millions emigrating from Canadian borders.

With regard to the selection of immigrants, much was said about the discriminatory measures. The government in 1947 made it clear that Canada was perfectly within her rights in selecting the persons whom it regarded as desirable future citizens. To quote: "It is not a fundamental human right of an alien to enter Canada. It is a privilege. It is a matter of domestic policy. Immigra-

(continued on page eight)

...utbreak Feared

...O.—The Welfare Minis- ...orts "A2 type" flu is ...ing to spread through ...parts of Japan. Nine of ...try's 46 prefectures al- ...ve been hit.

Tokyo--Ugly City To Be Experienced

By KEYES BEECH

TOKYO.—Tokyo is the biggest city in the world today. Where and when it will stop growing no man dares predict. Anyway, the reality would be too frightening.

It holds nearly 10,000,000 hurrying people, 10 per cent of Japan's entire population. It grows so fast it defies planning. It has all the problems of every other city and more with no plan to solve them.

It is a city where the thump of pile drivers sounds around the clock, where the prostitutes never sleep, where the roaring presses never stop, where the bright lights shine from dusk to dawn.

It is big, ugly, lusty, dynamic. Except for the palace moat, a thing of beauty, and Tokyo Tower, which the Japanese built to be a little taller than the Eiffel Tower, there's little to see.

Better Than Paris?

But Tokyo is not a city to be seen but a city to be experienced. Many world travellers find it more exciting than Paris or Rome.

It is Japan's political capital, financial capital, commercial capital, cultural capital. More than half of Japan's major companies are centered in Tokyo.

It is also Japan's vice capital. Every kind of vice is available at reasonable price.

It has 16 per cent of all Japan's bars and restaurants, more movie theatres than Paris or London and twice as many as New York.

Hysterics

Considering the number of vehicles at large, it has the highest traffic death rate in the world. Last year three persons were killed and six injured daily.

Statisticians confidently predict the rate will rise dramatically this year as more and more vehicles are turned loose.

Traffic is hysterical. The auto age has descended upon a city built for pedestrians and ox-carts.

Some Tokyoites look back nostalgically to the days after the war when most of the city was flattened by American bombs and there was room for city planning.

Now it is too late.

Only 20 per cent of Tokyo's area has a sewage system, 30 per cent of its people have no tap water. Houses burn down because fire engines cannot reach them over the narrow streets or alleys.

Ashes Of Dead

Tokyo is hard to live in and hard to get buried in. Its cemetery space is 0.4 per cent of its total area compared with Chicago's 4.5 per cent, according to Japanese statisticians.

A concrete "apartment house for the dead" was built last year. It can accommodate the ashes of 3,950 persons. Lockers rent from $8.36 to $83.64 for a five-year period.

Tokyo is justly famous for having the most confused address system in the world. In some areas 500 houses have the same address. It would take a complete stranger to the area three days to check each house.

That's Tokyo today, biggest city in the world.

Japan Autos to Norway

TOKYO.—The Nissan Motor Co., one of Japan's leading automobile manufacturers, plan to ship 11 "Datsun Bluebird" passenger cars this month to Norway, it was learned April 8th.

The shipment, first to be exported by Nissan to a north European country, was provided for in a contract signed by Nissan and an oil tank firm outside Oslo.

At the same time, Nissan announced a 60,000 yen (about $166 U.S.) price slash on all of its Bluebird models effective immediately.

The cut makes the new price for the Bluebird 1000 model now 625,000 yen (about $1,736 U.S.) and 635,000 yen (about $1,763 U.S.) for the Bluebird 1200.

Export prices for the Bluebird are currently around 555,000 yen (about $1,541 U.S.).

The price cut was reportedly made to meet competition from the Toyota Co. and to bring the domestic price closer to the export price.

Nissan hopes to bring the domestic price down to about 525,000 yen within the next three years by producing 12,000 cars a month according to informed sources.

Accepted Belief of Japan's Age Challenged

KYOTO.—A Japanese geologist dates the formation of Japan to 11,000 years ago, differing by 180,000 years from the accepted belief.

Setsuo Kamei, lecturer at Shinshu University, bases his theory on a study of loam strata found at Hanaizumi, in northeastern Honshu.

Fossilized wood, seeds and pollen grain excavated from the loam belonged to plants that grew on the island 17,000 to 20,000 years ago, when temperatures were 5-6 C., Kamei said.

Also discovered in the loam were bones belonging to deer and buffaloes which ranged the Eurasian continent about 20,000 years ago, he added.

The evidence put forward by Kamei challenges the theory held by most scholars that the Japanese islands were formed 200,000 years ago.

The Hanaizumi loam is not of a type which takes 200,000 years to form, the geologist asserted.

Kamei said his theory was confirmed by an isotope examination of the Hanaizumi loam conducted last year in Sweden.

Travel Weary

YOKOHAMA.—Since the war long distance bus service has been become increasingly popular in Japan. There are now 40,000 commercially operated buses which carry about 400 million passengers a month.

...le Is Still Lord Despite Americanism

...y PENNY WISE

...O.—"It's a man's world!" ... a sentence most of us ...n women have heard from ...time.

...s been said jokingly, and ...y the female of the spe- ... knows perfectly well it ... so.

...ere, though, it is said in ...eriousness. And it is pre- ...by the men themselves. ... Japan it really is a ...orld. And the male is the ...rise up in pride and de- ... position as No. 1.

...Man Served First

...st it's a bit of a shocker ...stern woman, dining with ...ese man, to have the ... serve him first.

...prises her to see a wo- ... aside to let a man pass ... a doorway first.

...ms pathetic to watch a ...walking along a street, ...ar a couple of steps be- ... husband.

... eye-opener to go into ... club and find the place ... men—unaccompanied by women, but ogling the available pickups paraded before them.

And it's astonishing to note the eagerness of a lovely, young Japanese girl to win the approval of any man who comes her way.

True—men are in a minority here, therefore presumably desirable. War has taken its toll.

But the manner in which the women cater to, kowtow to, and spoil the men is, to a westerner, one of two things—it's either degrading, or it's an example to be followed.

Don't ask me which is preferable—our way or theirs.

As a westerner, I have little respect for the masses of men in our midst who are just as much a pawn in the hands of the female as the female is under control of the male over here.

There must be a happy medium somewhere.

Not in Japan, however. For I have it from a Japanese who spent the first 17 years of his life in Canada that this is a man's world, and he is perfectly contented to have it that way and help keep it that way.

"Japanese girls are born to serve. It's a philosophy of life to make men happy, including husbands," he told me.

"The women are happy making the men happy, and the men are happy being made happy, so there you have it," he explained, logically enough—I suppose.

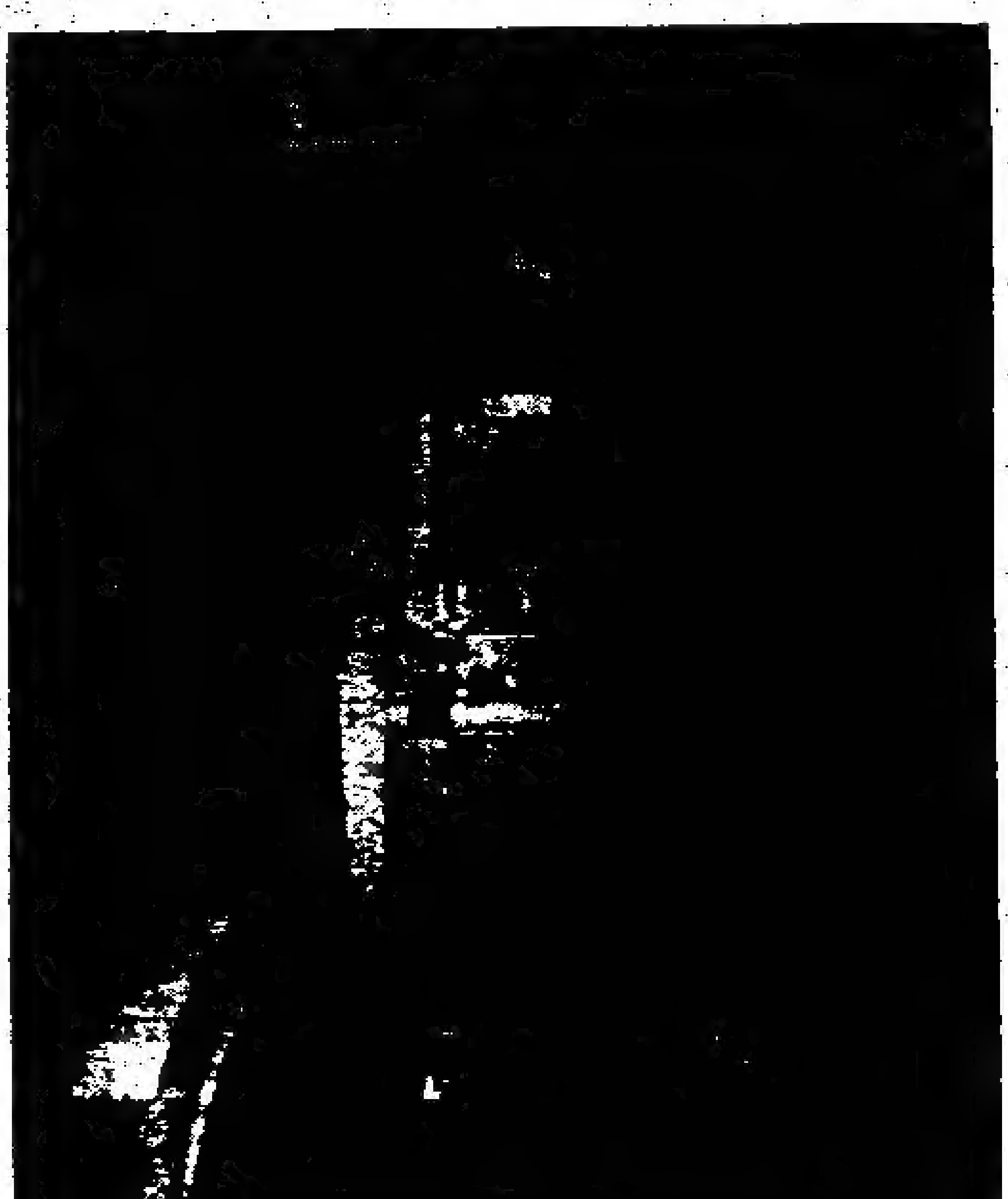
He said that he, a happily married man, felt perfectly free to stay in town any night in the week, doing whatever he wished, without any fears about going home and having to explain to his wife where he had been, what he had been doing, or with whom.

When he arrived home he said, his wife would ask if he wished for any refreshment, would bring him his house slippers to change into at the door, bending on her knees to unlace his street shoes, in all probability.

And there would be no comment about his absence.

He could have been spending the night with a group of other husbands, making the rounds of

(Continued on Page Two)



ACCOMMODATIONS in Economy Class of the Presidents Cleveland and Wilson include four to eight berth family rooms like the one pictured above. Economy fares of the two liners offers pleasant inexpensive travel across the Pacific to the Orient.

Man's World

(Continued from Page One)

night clubs and picking and choosing among the women.

Husband Stays Home Sundays

Or he could have been spending the evening playing mah jong with a bevy of male associates.

He could have been out on his own, casing the town for good food and fun.

He wasn't called upon to explain his actions to anybody—except, maybe, his mistress, if he didn't show up in time. But even the other woman in a man's life doesn't badger him. He might leave, and men are scarce.

It was conceded that Sunday might be considered a day when a husband could be counted on to stay at home. One reason may be in order to regain his strength for the week ahead.

Or he may be genuinely interested in taking the family out for the afternoon—not, generally, in a car, but for a stroll. And you may be sure the baby is on mama's back, not in a pram pushed by papa.

It was also conceded that the Japanese woman might be considered the boss in the home.

There, by being sufficiently coy to let the boss think he's being boss, many a woman influences her husband to the point of settling such matters as education of the children, and spending of the household money.

Geisha Girls Too Expensive

Otherwise she is really a chattel. But she doesn't mind, I'm told. She is satisfied to have a roof provided for her, food made available, children to raise, and a husband to call her own—in name at least.

The Geisha girls aren't the top competition either; they are far too expensive for most men.

But there are thousands of available, charming girls, mostly working out of teahouses and night spots, for the men to pick and choose.

That is one reason for the fact that marriages among Japanese are still largely arranged.

"Men aren't given too much opportunity to meet the proper type of women," it was explained to me.

Van. Sun

PERSONS SOUGHT

The New Canadian office is holding a letter addressed to Miss Terumi Nishimura from one, Chisako Hikida of Hikone-shi, Japan. Will Miss Nishimura kindly contact the NC office to claim the letter.

SIGNS
NEON, PLASTIC and METAL LETTERS
Dayton Steelcraft
George Tahara
Phone LE. 3-5305

J. and G.
Painters & Decorators
Established Over 10 Years
JOHN T. SUGAI
RO. 7-1092
TORONTO

OSCAR'S
PHOTO & SPORT
1500 Dundas at Dufferin
LE. 2-4267
Fishing Tackle

KAZUO G. OIYE
BARRISTER — SOLICITOR
NOTARY
Room 103
WA. 1-5605 OX. 4-2280 (Res.)
8 College St., Toronto

F. A. BREWIN, Q.C.
Barrister & Solicitor
Cameron, Weldon
Brewin & McCallum
372 Bay St. — Toronto
EM. 3-4391

PRINTING OF ALL DESCRIPTIONS
Distinctive Wedding Invitations
HARRY S. KONDO **Dalco Print**
487 BAY STREET, TORONTO • EM. 8-8766
Res. 20th BEVERLEY STREET • EM. 3-5081

PAUL K. ASADA D.C., N.D.
DOCTOR OF CHIROPRACTIC
Hrs: Mon., Wed., Fri.—10 a.m.-9 p.m.
Tue., Thurs.—10 a.m.-5:30 p.m.
Saturday—10 a.m.-12 Noon
728-A St. Clair Ave. West
(half block west of Christie)
TORONTO, ONTARIO
PHONE LE. 6-8220
if no answer
RE. 3-3869

DAVE'S
TV & RADIO SERVICE
46 LILYWOOD RD.,
TORONTO 19
PHONE RU. 1-1002
—Dave Azuma—

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Suite 313 Temple Building
62 RICHMOND ST. WEST
TORONTO
EM. 6-3322 — Res.: RO. 7-3427

See SUS NAGAI
Phone WA. 4-8427
432 Parliament Street
TORONTO

WELCOME, JAPANESE CANADIANS
GOLDEN DRAGON
CHOP SUEY HOUSE
SPECIAL ATTENTION FOR TAKEOUT ORDERS
Open Noon to 3 a.m. — Orders to Take Out
EM. 8-2475 131A Dundas St. W., Toronto

CLASSIFIE[D]

Female Help W[anted]

GOOD OPPORTUNITY ... young girl for office ... position. Phone EM. ...

Male Help Wa[nted]

COOK-GENERAL ... excellent wages. Phone ... Sato).

ROUGH SPOTTER ... steady employment ... St. West. Phone LE. ...

Domestic Help W[anted]

$140. General housekeeping ... home, liberal time off, ... cooking not necessary. ... (Toronto).

GENERAL housework, ... modern home, good wages. ... Lawrence district. Phone ... (Toronto).

GENERAL HOUSEWORK. ... nice home, one child ... liberal time off. Phone ... onto).

Help Wanted

EXPERIENCED BOOKKEEPER, female, part-time or full-... Edward Motor Service, 12 ... Street. (Toronto).

Rooms to Let

TWO unfurnished housekeeping ... near Danforth and Broadview ... HO. 1-5847 (Toronto).

Personal

G. T. — can raise quoted ... the day the moon is ...

江戸までの勝負だ。ここで
そんなに死に急ぎをしなく
てもよかろう。もっとも罪

ろだから、
「ごん畜生ッ」
猪崎が抜刀したのと、手

敗の

△はかに春の植木、食料品、
雑貨品をどっさり飾って

△日系人の各種大小宴会、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックのもの。
是非お立寄り下さい。

電話 事務所 二二九番ルーム四〇三 トロント市ヤング街
イーエムミー五〇〇二
自宅オーエクスーーミミ八八

K. IWAT[A]
Authorize[d]
AUTH[ORIZED]
N.Y.K. LINES, A...

公認 岩田旅行案内社支店
總 ... 宿
Phone ...

野ざらし姫

山手樹一郎

馬を追う

「待て――」

傳八郎は飛んできた鞭をかわしながら、すかさず一喝した。無論敵の拔討ちに備えてちゃんとそれだけの距離を計っている上に、それでも猪崎が踏み込んで來るようなら、いつでも斬って捨てる体制をとって、寸分のすきも見せない。

「うぬッ。卑怯なことをいうな」

拔討ちの氣合を外された猪崎は柄に手をかけたまま、じりじりと强情に詰め寄って來る。

「たわけ奴、この宿は代官の支配下だぞ。騒動を起せば宿の出入口をふさいで、直ちに役人が出張する。取調べをうけて當惑するのはどっちなのか」

「無駄口をたたくな。拔け」

猪武士はそんな利害など少しも耳に入れようとしない。相手を斬ってさえしまえば、それまでだと簡單に考えているのだろう。その癖、いまだに拔刀できずにいるのは、傳八郎に乘ずべきすきがないからだ。

「頭の惡い奴だな。闘いは江戸までの勝負だ。ここでそんなに死に急ぎをしなくてもよかろう。もっとも卑[illegible]し、落人の影さえつかめぬ中に、三日月藩の醜名を天下にさらしたければ、遠慮なく刀を拔け。淺香傳八郎相手になろう」

猪崎に言ったのではない。まだ縁端に腰をおろしたまま、ごう然とこっちをにらんでいる大將鷲沼郷左衛門に聞かせる言葉である。できれば傳八郎も、お菊さえ無事に助かればここで刀を拔きたくはなかった。

騎馬隊の一味はこの大膽極まる傳八郎の出現に、なかば氣をのまれた形で、それぞれの位置で息をのみながら、鷲沼の號令を待っている。

「おのれ、無禮な惡口雜言――」

面罵された當面の猪崎は眼中もう憎むべき傳八郎しかなかったのだろう。

「くたばれッ」と、まなじりを裂きながらついに拔刀した。

とたんに、さっきから傳八郎の背にかばわれて、まだ鞭のあとが体中火のついたように痛いお菊は、口惜しくって、どうしてくれようと歯がみをしていたところだから、

「こん畜生ッ」

猪崎が拔刀したのと、手[illegible]にしていた五寸釘を、敵の[illegible]

「あっ」

一度はようやく首を曲げてかわしたが、そのかわした方へ第二の五寸釘が間髪を入れずに飛ぶ。

人事消息

■出生

▲晩香坡の藤澤ノビー氏夫人(舊姓淸水ミチ)は三月九日セントポール病院において男兒を出産、ジョン・デヴィドと命名した。

■婚約

▲レーモンド在住の大石貫義氏長男貫哉君と森浦治氏二女鈴子さんは四月二日勝田芳雄氏夫妻の媒酌によりレ市ローダス・インに於て婚約披露した。

■結婚

▲クベック州ファナムの坂岩次郎氏夫妻息女花子さんとオ州オークビルの八木國松氏夫妻息修次氏は四月二日モ市セント・ケビンス教會でラブリック神父司式結婚式をあげ、シャラトン・マウント・ローヤル・ホテルで披露した。

求 ガーデナー數名。電話ダブリユエー一―一〇四六二(松井)

求 ドライ・クリーナー店のラフ・スポッター一名入用。常時雇い。ト市西クイン街一三六七、電話エルイー六―六一四一。

ハミルトン佛教會バザー

△來れ、來れ!來る二十四日キャノン・ホールで『春のバザー』を催します。

△午後一時から六時まで。當日は日曜のコックをはぶくため、すし、まんじゅう、うどん、ケーキ、チーなど用意しています。

△ほかに春の植木、食料品雜貨品をどっさり飾って[illegible]

熱くない 灸治療 再度トロントで

△高血壓患者の悩みを解消

高血壓のため突然おこる中氣、卒中、心臟マヒの予防、なお一度中氣になられた方の再發を防ぐ名灸、胃腸病、半身不隨、高血壓、リョマチス、心臟病、不眠症、腦貧血、糖尿病、子宮病、喘息、肺臟病、痔、ヘイフィーバー、其の他。

△熱くなく、跡のつかない灸。論より證據、歩行の出來なかった中氣患者が灸治療で歩行出來るようになりました。

Not for Massage.

梅窪灸治療 K. Umekubo, 71 Elm St., Toronto Side entrance, upstairs, Phone EM. 8-8713

トロント日系聖公會 電話エルイー五五〇四六

四月十七日 午前十一時 イースター大禮拜 『萌え出づる力』 今井司祭

日系人合同教會 ドーバーコート街七〇一

四月十七日午前十一時半 イースター家族禮拜 『復活の榮光』 日語 則末牧師 英語 淸水牧師

▲聖書研究=午前十時

▲教會學校午前十一時半

トロント佛教會 (バーサースト街九一八)

四月十七日 午前十時半 日曜學校

同 十一時 朝の禮拜 『佛の教』 石浦入道

午后二時 日中 『眞宗生活信條第二』 石浦

W. K. GARDENS

127 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C. Phone MU. 1-6642—0455

CATERING TO Wedding, Club Banquets Private Dining Rooms

皆様おなじみの **中華料理店**

豪華な設備と一流のサーヴィスは常に皆様の御好評を頂いております。

●結婚祝宴その他パーティ等の御用命を御待ち致しております

ダブリユ・ケー・ガーデンス (華僑樓) 電話エムユー一―六六二四

Crown Life Insurance Co.

Head Office TORONTO INSURE TODAY FOR SURE TOMORROW

移轉御知らせ

毎度御引立にあずかり有難く御禮申し上げます。今回、私達一家は左記の新住宅に移轉致しましたから御通知申し上げます。オークリッジへ御買物に御出の節はどうぞ御立ち寄り下さい。

矢田源一郎

6650 Heather Street Vancouver, B.C. Phone TA. 5-2528

廣州チャプスイ・ハウス

△日系人の各種大小宴會、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。

△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックのもの。是非お立寄り下さい。

○本紙購讀料前金にて一年六弗、半年三弗五十仙

花 上品にアレンジするのが本店の特長であります。どんな御用向きの花もじんそく丁寧に取扱います。

ハイランド花屋 店主 ジョン小野寺

HYLAND FLOWERS 540 Eglinton Ave. W. Toronto, Ont. Phone HU. 9-4654

生長の家誌友會

谷口先生の錄音が聽けます。どなたでも自由に來聽歡迎

△東部毎週土曜晩八時、第一第三日曜・後二時から重石宅。Phone HO. 1-2319 303 Greenwood Ave, Toronto

△西部毎月第二第四土曜晩八時から富本宅 318 Markham St., Toronto Phone WA. 1-9157

辯護士 エフ・エー・ブルーイン

一切の法律事務について御相談に應じます。

トロント市ベイ街三七二 イーエム三―四三九一

辯護士 大家一夫

ト市カレッジ街二ルーム一〇三

電話 ダブリユ・エー一―五六〇五 自宅オーエクス八二二八〇

辯護士 ノータリパブリック 倉田ルーシン

トロント市西リッチモンド街六二(テンプル・ビル内)五一二號室

電話 イーエム六―三三三三 自宅 アール・オー七―三四二七

辯護士 鬼塚敏三

事務所 ト市ヤング街二二九番ルーム四〇三

電話 イーエム三―五〇〇二 自宅オーエクス一―三三八八

廣くてきれいな室内で日系各種のパーティー

△廣東およびマンダリンの本格的な中華料理はカナダ随一です。結婚、婚約の披露宴はもとより、日系の會議の各種宴會には時間の制限なくゆっくりとサービス致します。是非一度御試食下さい。パーキング施設もあり、無料です。

――電話注文の配達は無料――

他の追從を許さぬ **中國樓** (チャイナハウス)

925 Eglinton Ave. W., Toronto, Ont. Phone RU. 1-9123

A GRADE

日加印最新式製フロート!!

穴口の擴張された質のよい最新改良のフロートが澤山入荷、値段は從來通りの安値、ラインは絶体に腐らないコークラインとレッドラインを是非御利用下さい。ナイロン漁網はよく獲れると定評のある中田製を是非日加へ!

日加貿易株式會社 217 Dunlevy Ave. Vancouver 4, B.C.

晩市日系人へ

△土地家屋の賣買 △保險 △モーゲージ △財産管理等について御相談に應じます。

ジョージ・及川 AZU GEO. OIKAWA 1007 West King Edward Vancouver, B.C. CE. 4134 — MU. 5-7412

日系人歡迎

おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩市 **竹林園** BAMBOO TERRACE 155 East Pender St. Vancouver, B.C. Phone MU. 1-1985

K. IWATA TRAVEL SERVICE

Authorized Agent for All Airlines AUTHORIZED AGENT FOR N.Y.K. LINES, AMERICAN PRESIDENT LINES

呼寄人の切符取扱

日本からカナダに渡航する人々に各會社の切符の取次と、到着の際の御世話一切を致します。左記最寄りの案内所に御申込み下さい。

●航空運賃月賦拂の方法もあります。

公認 岩田旅行案内社 岩田欽一 166 E. Hastings St., Vancouver, B.C. Phone MU. [illegible]

公認 岩田旅行案内社支店 [illegible]

貯蓄五万弗突破
会員二四〇名の如月信用組合

四月九日夜開催の如月（トロント）信用組合第四回定期總會に報告された前年度（二月末日まで）の報告は組合員數二〇五名から二四〇名にセーア（貯蓄額）三万一千六百弗から四万九千九百弗（三月に入って五万弗を突破）に、融資貸付金二万五千六百弗から四万一千弗にというように、各部面で飛躍的増加を示し

（收入）△貸付金利子三四一五弗二八仙△銀行預金利子三四弗九八仙△信用組合州聯盟等の債券、貯蓄等の配當と利子二三七弗八三仙△其他一弗〇五仙で合計三、六八九弗二四仙

（支出）△經常費三八四弗五六仙△保險金（貯蓄生命保險及貸款不可能者保證保險の掛金で、これにより組合員の金が保證される。昨年度も實例があった）五四七弗四三仙となった結果、利益金二、七五七弗一五仙に達した。この利益金處分は理事會の提案通り、

△ダランター・ファンド（信用組合法によって規定されている保證積立金で、純益の二〇パーセントを貯蓄金を守るために積立てるもの）　五五四弗八〇

△教育資金　六〇弗〇〇

△會計幹事と補佐への謝禮　七〇〇弗〇〇

△貯蓄金に對する利子配當三パーセント　一、二三一弗二三

△貸付金利子拂戻、六パーセント　一九五弗六二

（繰越殘金）　一五弗五〇

ときまった。總會は梅月氏が司會し、岩崎氏の理事會報告、内田氏の組合の事業一般の説明と會計報告、松林氏の貸付委員會、門田氏の監査委員會報告があってから議事と選擧にうつり

△利益金處分

△細則を修正して理事を五名から七名に増加する（實施は來年度から）

△理事會が必要と認める場合、準理事二名（とく[illegible]等の事を決定して、前年度の役員一同の奉仕に對する感謝決議を通過し、任期滿了と欠員補充の選擧では次の諸氏が選出された。

△理事岩崎與利喜　門永友次郎△貸付委員木村義一△監査委員門田ジョージ　田中武二郎

續いて州聯盟代表のクーゼス氏の祝辭と聯盟提供のフイルム上映がありリフレッシメントがサーヴされた。

第二月曜と第四日曜日集金

四月十日には早速新理事會を開催、貸付、監査兩委員も出席して[illegible]かれる信用組合總會に參加する

△組合員の便宜をはかり毎月第二月曜と第四日曜日夜（何れも午后八時ー西ダンダス街四一七の大陸時報社）に於て掛金拂込みの受付けと組合員よりの相談に應ずる

ことなどを決定、役員の持場は次の如くである。

▲理事＝岩崎與利喜（組合長）池田照子（副組合長）梅月高市（教育部長）門永友次郎（部員）亀岡徳衛

▲會計幹事＝内田一作　補佐内田豫子

▲貸付委員＝松林幹一（長）木村義一　岡崎清助

▲監査委員＝門田ジョージ　田中武二郎　山崎高士

歓迎されない米貨幣
商店、飲食店でつき返さる

△カナダ國内で米貨幣はカナダ貨幣とパーで流通されていたところ、最近になって米貨幣がずいぶんハンランしてきたので、先週末カナダの各銀行は米貨は紙幣も貨幣もともに割引きすると發表した。爲替相場によると米一弗はカナダ貨の九六・七仙というところ。

△したがってレストランをはじめ各商店はお客さんから米貨で支拂われることを嫌い、強いて米貨を支拂う者は一弗につき五仙のデスカウントをする。米貨二十五仙、十仙および五仙はカナダ貨にまぜて、そのまま受けとっていた商店やレストランは、銀行が米貨をデスカウントするというので、一々吟味した上米貨をはじき出し、カナダ貨を要求するという結果になっている。

△そこで、米貨を文句なしに使うことができるト市電地下鐵にどしどし使う者がふえて、市電當局は大あわてで『カナダ貨だけ通用』と札を出すありさま。ト市駐在の米總領事館でさえ米貨を拒否し、『一弗以下の米貨は受け取らぬことになっています』が、カナダ貨は大歓迎だといっている。

『漸次二世に』
濟生會新幹部

濟生會では總會後初の理事會を四月十一日開催して役員を選定した。創立以來會長をつとめてきた花月榮吉氏から選擧前に『もう引きたいから』という意志表示があったのを一同了承して次の如くきまった。

▲會長岩下今朝弘△副會長井手エドワード△會計幹事勝山勲△編制部長平秦宗夢△同部員高島専次

勇退した花月榮吉氏に對しては、その勞を深謝し、特に名譽會員に推薦する決議を通過した。諸報告についての議事では

（一）二世會員から準理事を推擧する件は三名の候補者をあげて一應就任方を交渉し、受諾されれば次の理事會から出席して貰う。

（二）濟生會の趣意目的事業等をわかりよく説明した文書を作って新會員募集等にそなえる件は、會長、副會長が草案を作製し次の理事會で協議する

（三）晩香坡のビーレー大學構内の新渡戸紀念日本庭園建設費に二百弗を寄[illegible]氏に依頼して[illegible]の時プレゼントして貰う）。などを決定した。出席者は花月榮吉、岩下今朝弘、高島専次、森山レイモンド、井手エドワード、梅月高市、新養太郎、田中きすゑ、古川忠三、門永友次郎（他の五名は病氣其他で欠席）。

「春のバザー」
ハ市佛教會　廿四日午後

ハミルトン佛教會では來る二十四日午後一時から六時までキャノン・ホールで「春のバザー」を催す。おいしいうどん、すし、まんじゅう、ケーキ、チーなどのほか春の植木、食料品、雑貨品をどっさりブースに飾っているので、一家揃って日曜の午後をゆっくり楽しんでほしいと希望している。

映画『大忠臣藏』
愈よ來週上映

日本映畫と演劇スターを網羅した義士劇の決定版「大忠臣藏」が三十日と二十一日の兩夜アスター劇場で上映されるが、この映画は『殿中刄傷』から討ち入り、高輪泉岳寺の墓前報告までの元祿の快擧を描いたもので、一、二世とも楽しめる映畫（英字サブタイトル付き）。とくにカブキ役者松本幸四郎、市川染五郎ほか坂東簑助、市川團子、市川猿之助らが出演しているし水谷八重子も出ている。

ニューデンバ便り

佛教會の新役員は次の通りきまった。△導士清野時次△主任岡田三郎△副四角喜太郎△議長小林顧△副木戸力衛△幹事會計小坂藤太郎△監査立籠長太郎、柿添顯藏△内陣係岡田三郎、石橋與七郎△受付主任猿山彈正△堪内主任切戸郎一

△役員ー小国重義、澤田政雄、森定寡十郎、井上重蔵、川村己之助、太田丈平、安井久助、森仙彌、熊谷大郎、角長作、深江由松、中濱瀬仁吉、糸永茂作、奥村三郎

●佛教婦人會役員ー△會長上田サミ△副小坂ヒサ△幹事高原清子△補佐澤田ウメ△會計廣川菊枝△補佐四角ミニ△監査松村キヨ、猿山ナラ△委員ー一區木戸リン、二區清野キク、三區立道リク、四區江畑シヲ、五區小坂ヒサ、ダウン橋本フサ江

觀劇團募集

龜岡旅行案内社では六月十八日（土）ニューヨークのカブキ觀劇團を募集中。なおボストンまで足をのばす希望者もあるので、一行中の希望者は龜岡案内社までその旨通知すること。

結婚御挨拶

八木修夫
坂　花子

右兩名儀予て婚約中の處四月二日モントリオールのセント・ケビンス教會でラブレック神父司式結婚式を擧げ、引續きシャラトン・マウント・ローヤル・ホテルで披露宴を催しました節は御多忙中御多數の御臨席を賜り且又過分の御祝品御祝辭等を頂き有難く深く御禮申上ます。尚今後とも兩人に對し御交誼御指導の程伏して御願い申上ます。

ファナム　坂岩次郎　花枝
オークビル　八木圓松　敏子

安心して召上られる
チェリスター米
百斤！一六弗七五仙

おいしくてたきやすい
松白米
百斤　一五弗七五仙

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. [illegible]

日本觀光は

航空機又は船で

アメリカン・プレジデント・ライン、日本郵船、各航空會社の切符取扱並に旅券手續一切。
●特に妻子その他呼寄せの必要書類を扱います。

フルヤ・ツラベル・サービス（公認旅行案内所）
FURUYA TRAVEL SERVICES,
306 SPADINA AVE., TORONTO 2-B,
PHONE EM. 6-1076

一九六〇 ジス・イズ・ジャパン "This Is Japan"

◇朝日新聞社發行の『一九六〇年版、ジス・イズ・ジャパン』は現在、過去および將來の日本について數百の挿入りとすばらしい記事をいれた英文特大雜誌
◇この一冊があれば日本のことは大體わかり、二世や白人へのギフト書として最適のもの。
●特價六弗五十仙（米貨）・郵送料ふくむ。

航空船切符發行
小切手爲替發給
龜岡書籍貿易商會
KAMEOKA BOOK TRADING CO. — Phone EM. [illegible]
115 McCaul Street, Toronto 2-B, Ont.

[illegible]前。クラブが生れたのは八年『相互に趣味の向上をはかり、白人との親善を増進する』というのが目標で有名な盆栽技師ブラッドシ[illegible]をつとめてきている二世だが、もっと二世メンバーをふやしたい、と願っている。二世會員は全体のわずか十四、五名であるからだ。

[illegible]した催事を行っており、その存在は白人方面にも認められて、オ州ガーデン・クラブ運盟に昨年加入を許された。

花いけを手始め、植木や草花が愛のそそぎによって生育するのを見守ることは最上の樂しみ、だという。クラブでは盆景、盆栽の[illegible]

ている。クラブは市協やその他團体から頼まれる毎に快よく協力して作品を展示しているので、まことに重寶なクラブというわけだ。

午前十一時よりイースター大禮拜を行ない、今井牧師が『蘇え出ずる力』と題して說教、信者はもとより一般を歡迎。

◇モントリオル上映

來る四月二十三日（土）午後三時と八時の二回日加會館で特別上映いたします。

雑録

カナダの移民政策（二）

梅月生

移民の入國規定

現在のカナダ移民法は一九五二年に制定され、その後多少の修正が加えられたのであるが、これは『カナダ市民又はカナダに居住權を有するものはカナダに入國する權利がある』とか、『白痴、結核およびトラホーム患者、犯罪者、スパイ等の入國は禁止する』といつたような移民に關する原則であつて、實際的な移民受け入れに關する規定は、移民法第第六十一條によつてオタワ政府の閣議がこれを定め得ることになつているのである。そして移民法第六十一條による閣議に與えられている權能はすこぶる廣汎なものであつて、その(ジー)項には次の理由による入國の制限ないしは禁止をすることが出來るとなつている。

(一)國籍、市民權、人種群、職業、階級又は出生地

(二)特殊に風變りな習慣と生活様式又は財產保持の様式をもつもの

(三)カナダの氣候、經濟社會、產業、教育、勞働健康その他に不適格なもの

(四)入國後適當期間內に同化困難或はカナダ市民としての義務と責任を遂行することが出來ないと認められるもの。

右によつて定められている現行の移民法實施規定は一九五四年九月に制定されたのに、年々少しづつの改訂が施されて今日もそれが用いられているのである。

二十一ヵ條からなるこの移民規定のうち、第十九條までは規定の定義や記錄、證明、追放事項等の一般的な規定であるが、最も重要なのは第二十條『入國を許す移民の基準』に關する項と第二十一條のインド、パキスタン、セイロン三國の、いわゆる東洋にある英連邦諸國との間に結んだ移民協約である。そして第二十條の內容は次の如くで、日系人は支那人と共に最下級の部類に入れられている。

移民規定第廿條

(エー)カナダに入國した後就職し得るまで十分な生活費を持つていることを唯一の條件として制限なしに入國を許されるグループ——英本國、オーストラリア、ニュージーランド又は南阿連邦に居住する出生又は歸化による英國々民、アイルランド國市民、フランスおよび米國市民。

(ビー)カナダ政府移民省の紹介又は許可を得て、カナダで商業、手職業、專門的な仕事又は農業に從事するために入國し得るもの——オーストリア、ベルギー、デンマーク、西ドイツ、フインランド、ギリシア、アイスランド、イタリー、ルクセンブルグ、オランダ、ノールウェー、ポルトガル、スペイン、スウェーデン、スイスの出生又は歸化による市民並びにヨーロッパ諸國からの避難民。

(シー)出生又は歸化によるカナダ市民又は合法的に恒久的居住者としてカナダに入國を許されて居住しているものが保證人となつて呼寄せを申請する場合に入國を許されるグループ——エジプト、イズラエル、レバノン、トルコ又はヨーロッパ、北・中・南米各國の市民である夫、妻、息子、娘、兄弟、姉妹（カナダに在住する者から言つての續柄で、年齡に制限はない）及びそれらの者の夫、妻、二十一才以下の獨身の息子娘兄弟姉妹、父母、祖父母二十一才以下で獨身で孤兒の甥姪、許婚者。

(デー)以上の(エー)(ビー)(シー)項および第二十一條に該當する以外の諸國(日本と支那がこれに入る)の市民で、カナダに居住している市民又は合法的に恒久的居住者としてカナダに入國を許されているものが保證人となつて呼寄せを申請するとき許される者——申請者の夫、妻、二十一才以下の獨身の子供、六十五才以上の父、六十才以上の母。但し子供は父又は母が同伴しなければならない。

（一九五七年四月からはこの規定以外にも行政措置として許婚者も千弗のボンドを積んで呼寄せ得ることになつた。）

□移民規定第二十一條

これは一九五八年一月にカナダ政府がインド、パキスタン、セイロンなどの英連邦諸國と移民協約を結んで、年間それぞれ三百名(インド)、百名(パキスタン)、五十名(セイロン)からの新移民入國を認めることになつたものである。但し第廿條(デー)項の夫、妻、二十一才以下の獨身の子供、六十五才以上の父、六十才以上の母の呼寄せは、右の新移民入國の數には含まれない。

ハロー、會長さん

ガーデン・クラブ 會長西守氏

新住宅の廣いリクリエーション・ルームには、花をもたせた草花の多くが、窓からさし込む朝陽を浴つて生々としていた。ガーデン・クラブの創立以來の會長さんだけに、趣味に生くる一端をフォーカスしている。

クラブが生れたのは八年前。『相互に趣味の向上をはかり、白人との親善を增進する』というのが目標で

ヨウ氏の應援を得て一世が大部分を占める二十名がメンバーとなつて『ガーデンクラブ』と名付けて發足した。いまでは會員八十名を越え『生花や菊花を通じて日本文化の理解を深める』という方向にたゆまず步を進めてきている。

西さんはずつと會長さんをつとめてきている二世だが、もつと二世メンバーをふやしたい、と願つている二世會員は全体のわずか十

かし、これら二世會員はクラブの中樞人物として重きをなし、彼等の研究心はあふれるように旺盛だと西さんはいう。

西さんはステブストンで佛靑會長をやるかたわら、市協にも加わつて活動してきたが、花造りにしたしみを持つようになつたのはトロントに來てからのこと。

クラブは年々、生花展、菊花展のほかに、それに關連した催事を行つており、その存在は白人方面にも認められて、オ州ガーデン・クラブ連盟に昨年加入を許さ

クラブ內に『菊花部』が設けられ、中町、大八木、大西、森下諸氏ら一世愛好者が中心となり、立派な菊花展を年中行事の一つにしているし『生花部』には美生未生、竹屋、池ノ坊、松風草月などと各流儀のお師匠さんの手になつて衆目を喜ばすのである。

『味氣なく單調な生活に少しでもうるおいを與えたい』というわけで西さんは花いぢりを手始め、植木や草花が愛のそそぎによつて生育するのを見守ることは最上の楽しみ、だという。

かに切手蒐集家も交つていて、いわば、それぞれの道の『凝り者』が集まつているといえるし、ちかごろではピゴット夫人にしたがつて『南畫』を習つている日系人も八、九名あるそうだ。

西さんは『こんごは、二世、三世に呼びかけて、まず入り易いこの途から、日本文化の一部面を少しでも理解して貰うように努力することが必要だ』と痛感している。クラブは市協やその他團体から頼まれる每に快よく協力して作品を展示しているので、まことに重

ト佛教會便り

ト佛教會では電氣オルガン購入資金募集として五月七日午後八時より大演藝會を催すが、ニューヨークから喜代三姐さんを招く予定。

なお佛教の大法典大藏經を中國系チャン氏より寄贈をうけることになつた。大藏經は全百卷(約千二百弗)である。

イースター禮拜

ト市日系聖公會では十七日午前十一時よりイースター大禮拜を行ない、今井牧師が『萌え出ずる力』と題して說教、信者はもとより一般

總天然色 大忠臣藏

松竹の超大作、イーストマン・松竹總天然色『大忠臣藏』を日加興業社の御[illegible]上映[illegible]として日系ファンに特別提供致します。

特別出演——松本幸四郎、市川染五郎、坂東みの助、市川團子、市川猿之助らカブキ俳優。

—義士討入りの場面—

大石內藏助の打ち鳴らす陣太鼓を合圖に吉良邸に四十七士が一齊に討入り　本懐を遂げた『大忠臣藏』

▲四月二十日(水)と二十一日(木)
午后六時半と九時
(入場料—一弗七十五仙)

アスター劇場
(ヤング街のブロアー街下)

主催　日加興業社
後援　ことぶき會

◇モントリオル上映
來る四月二十三日(土)午後三時と八時の二回

ニューカナディアン

The New Canadian
479 Queen St. W.,
Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-5005

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年三弗五十仙 一年六弗(前拂)
カナダ・トロント市
ニューカナディアン

貧弱な武器提供 カナダに氣の毒

米上議がボーマックにつき語る

【ワシントン發】米上院予算小委員會委員長デニス・チャベイズ上議(民主)はカナディアン・プレス記者とのインタビューで『米國自身が貧弱なる武器だと思っているものを、カナダに使わせるのは誠にお氣の毒なことである』と、問題になっているボーマック・ミサエルについて大要次のように語った。

米國は自國が使えないような貧弱な武器を、かわいそうにカナダに押しつけようとしているのである。我々はカナダを尊重して、我々が最善と考える武器をカナダに與えるべきである。もちろんボーマック・ミサエル武器の研究計畫は放棄されたわけではない。

チャベイズ上議が委員長である予算委が、カナダ政府が最善の空の護りだとしているボーマック・ミサエルの予算を大巾に削減したのである。

(米國ではボーマック・ミサエルの打上げに七回とも失敗。それにも拘らずカナダ政府は『この武器に確信を持っている』との態度をかえず、各有力紙から散々、その國防政策を非難されている)

カナダ・ソ連間通商協定成る

【オタワ發】チャーチル通産相は今週の議會において、ソ連とカナダ間に通商協定がまとまりつつあると發表した。この協定によると、ソ連はカナダから小麦のほかウイスキーなど二千五百万弗を買い上げ、カナダもソ連から千二百五十万弗を買い付けることになっており、今週末にはこの通商協定に調印が行なわれるはず

人口千七百万人

【オタワ發】三月一日現在のカナダ總人口は千七百十三万二千人と統計局は發表した。昨年同期より二・三パーセントの人口增加である。

日本、脅威與えず

―周首相演説は筋違いだ―

【東京發十三日發】今週の衆院安保特別委員會の席上、社會黨の戸叶里子氏と岸首相の間に次のような問答があった。

△戸叶氏(社) 中國の周恩來首相は人民代表者大會で演説し、新安保條約は東南アジアに脅威を與えるものだと演説している。岸政府が東西カケ橋外交を進めるつもりなら、新安保條約批准について考えなおすべきではないか。

從來機會あるごとに周首相のいってきたことと何ら變りない。岸政府は現在の安保條約を自主的、合理的に改正しようとしているが、これは中國敵視政策の一部でも何でもない。この点日本國民が判斷することであって、中國からとやかくいわれる筋合いはない。新安保條約は東南アジアに脅威……中國が東南アジアに及ぼしているような脅威を與えていない。

周首相訪印へ

【北京發】周恩來首相以下三十名の隨行者一行は十三日北京空港を出發、インド訪問の途についた。周首相は外相を同伴したが、ニューデリーで中共・インド國境紛爭問題を解決するため、

成績よい日系人

ピーシー大學の印象を語る

ピーシー大學で一年間社會人類學を研究してこのほど歸國した明大講師蒲生正男氏は、ピーシー大學につき次のように語っている。

△教師も學生もじつにおおらかです。たとえばセミナールでも激論などめったになく、無氣力にみえるほどおだやか。人類學の教室はカナダ人の教授、米、英人の二人の助教授、ハンガリー生れの米人講師といった陣容ですが、人種、國籍、學派のちがいをこえてなごやかにやっています。

△學生が講義を大事にすることは見習うべきですね。教師も病氣以外休講するなど考えてもいません。奨學制度もヒモつきでなくじつにたくさんあります。進學率の高い日系人も百八十人ほど在學しており、自然科學系ではなかなかの成績をあげていました。

△去年の卒業生の建築科の一番はその日系人で、歐州一年留學の賞金をもらいましたよ。日本でもまねたい制度ですね。

佛自動車王の孫がパリでさらわれる

【パリ發】フランスの自動車王ジャン・ピア・ピジョー氏の孫エリック・ピジョーちゃん(四つ)が十三日、二人の兄弟とゴルフ・クラブで遊んでいる最中、年若い一人の男がさらつて行き少年の身代金十万弗を要求し、警察に密告すれば殺してしまうというノートを置いて姿をくらました事件が起こった。

△エリックは自家用車の運轉手と付添看護婦が近くから見守っているところで兄弟と遊んでいたものだが、急にエリックの姿がみえないので看護婦がビックリ、兄弟に聞くと『男の人が連れて行った』とわかり、直ちに大掛りな捜査が開始されたわけである。

日本各地視察 晩市議の一行

バンクーバー市商工會議所主催の一九六〇年度日本訪問貿易親善使節團一行五十三名(團長ミラー氏)は四月十八日特別機にて晩市發、二十日に羽田着、給油の後大阪に飛來し、大阪グランド・ホテルに投宿する。一行の大阪における予定は主として大阪貿易見本市の視察であるが、觀光として奈良、京都、寶塚等も含まれている。一行は二十四日特別機で臺北及び香港方面に飛び、五月三日東京にひき返し九日歸加の日まで各種工業の視察及び日光、鎌倉、箱根等を觀光する予定になっている。

カナダ軍艦訪日

【東京發】三隻のカナダ軍艦がこのほど横須賀を訪問したのち、四月十一日から十四日まで神戸地方を親善訪問した。三隻の軍艦は『サガウネー』、『オタワ』および『サン・ロラン』で、ブルー十隻が神戸、大阪、京都方面の有力日本人および外國商人などを招いて歡迎會を催した。

『姉さん女房』日本で人氣

【東京發】春の結婚シーズンに入り、東京都内の式場は五月いっぱい満員札止めの盛況というが、一方結婚相談所に通いつめている『婚期遅き人々』も多い。各相談所々長の語るところによると『三十娘』ほどの相談所でも共通の悩みだが、その反面『姉さん女房』を求める傾向も強く、男女の年令差がだんだんなくなってきたという。

△若い男性が姉さん女房を求める氣持を所長さんたちは、(一)經濟上の理由から共かせぎが必要だと收入の多い『年上の女性』が理想的(二)姉さん女房の方が家事のキリモリが上手で、しゅうとめの扱い方もうまい。從って夫は安心して外へ働られ、家庭の平和は万々才というわけだ、と説明している。

麻薬サービス ト市で問題化

トロント市内の麻薬販賣は大っぴらになり、使用者が自宅から電話すれば、わずか五分間で自宅玄關まで麻藥を持ってくるという迅速なサービスぶりだ、と今週ニューマン市議が發表して話題を投げている。しかし市警察やマウンターではかかる情報は入手していないといっているが、市内に知られている麻藥常用者は四百名といっている。

ドイツ劇が廣島で上演好評

【廣島發】このほど東京で初公演して大好評をうけたドイツ精神再武裝(エム・アール・エー)の劇團『ホフヌング』(希望)が先週末廣島で上演されたが、二日間に約七万人がこのドイツ劇をみた。濱井市長は『精神的武裝こそ、本當のデモクラシーである』と挨拶し、ハウタマン博士(劇作者)は我々にハッキリと表明したのであるとし、廣島は選ぶ途を迫られていると語った。

カナダのお家藝に接し 勉強した日本ハッキー

日本のアイス・ハッキー選手團を引率し冬期オリンピック大會參加の途上カナダ各地で親善試合をした監督は東京で本社支局に次の如く語った。

△カナダでの戰績は十五戰で一勝一引分、あとは負としても私たちは勝敗よりもカナダの本家本元での御家藝に接したかったので、この點私たちはもちろん選手一行も非常によい勉強になった。試合を通じて考えたことは……

……に十分の知識があり、その妙技もツボを知っているから見物人も選手も身心一体となり、ハッキーのスピードのリズムに乗って楽しむというフンイキは貴重より羨しいと思った。

△日本の選手は足も早いし果敢であるが、得點のテクニックに欠けているから、……

カナダの觀衆は實にゆきとどいたものであり、觀衆一般について配慮された待遇は最善のものであった。とくに感謝したいのはウイニペッグ在住の日系人の歡待で、その主力となって歡迎して頂いた[illegible]夫妻に對しては御禮をいくら申し上げても足りないと思う。(文

Saturday, A

data

Sober, Mourn

In a refreshi simply decorated flowers, the Tor sented its first a "standing-room audience on Satu at the Toronto B

Although the e was in the hand the evening's per well have been t fessionals from t when colored Ja were displayed finale when the e procession sole down the runway

The program varied and inter fashions for t sports daytime and short formal expertly commen Amy Fukusaka, do, Mrs. Gloria S Yasuko Tsuchiya "ahs" and "ohs" appreciative audi

Over seventy 2½-year-old Lo great grandmoth ta, displayed thei grace, charm and many loud appla

The children two-piecers, part day best, etc., we joy of many while the two dressed smartly printed ensemb wonder why mo nese mothers did

SAY IT FLOW
SHARON'S CITY-WIDE
Peter Sasaki
Bus: HO
Res: HO
TORO

DUND
● SAKURA RIC
● MARUKIN SH
● VINEGAR
● SUGAR
173 D

SP AN
TELEVIS
1338
OW

The M
A Big M
M
KE
OFFICE
TORONT

dates and doings

Sober, Mourning Dress Should be Shunned by Issei

In a refreshing atmosphere, simply decorated with spring flowers, the Toronto Dana presented its first fashion show to a "standing-room-only" capacity audience on Saturday, April 9th, at the Toronto Buddhist Church.

Although the entire production was in the hands of amateurs, the evening's performance might well have been the work of professionals from the very opening when colored Japanese kimonos were displayed to the grand finale when the enchanting bridal procession solemnly marched down the runway.

The program was original, varied and interesting, featuring fashions for tots and teens, sports, daytime casuals, cocktail and short formals. Each category expertly commentated by Mrs. Amy Fukusaka, Mrs. Yuki Kondo, Mrs. Gloria Sumiya and Mrs. Yasuko Tsuchiya, brought many "ahs" and "ohs" from the highly appreciative audience.

Over seventy models including 1½-year-old Lori Nakamura to great grandmother, Mrs. Terakita, displayed their ensembles with grace, charm and poise that drew many loud applauses.

The children in their adorable two-piecers, party dresses, Sunday best, etc., were the pride and joy of many mothers present, while the two elderly ladies, dressed smartly in beige and printed ensemble made many wonder why more elderly Japanese mothers did not discard their habitual blacks, greys and navys.

Needless to say, the young misses in their teens and early twenties, the cream of Sansei womanhood, gave that final touch. They were the color, the enchantment, the rapture of Spring. They captivated the audience as they appeared on the platform with the air of a professional yet with that certain naiveness, the sweetness, and the charm that only the amateurs possess. The color, the style, the cut of each garment was displayed at its perfection as they enhanced each item with their beauty.

On the lighter side, as a brief diversion from the regular program, a hilarious satire on women's hats was presented by the gentlemen of the Church which had the crowd rolling in the aisles.

It was noted in the closing remarks of the president, Mrs. Terrie Komori, that in the succeeding years, the Dana hopes to achieve the real purpose of their show and that is to inspire even a few to take up designing as a career and that they be given an opportunity to introduce their originals.

A resounding ovation was given Mrs. Hisa Baba and Mrs. Yasuko Tsuchiya the director and producer of the show, as they were given leis by Misses Dana and Maya Ishiura, who were dressed in muu muu, the traditional costume of Hawaii, the land of their birth.

United Easter Service

Easter Sunday will be observed at Toronto Japanese United Church this Sunday, April 17th, at 11:30 a.m., in a Joint Family Service.

The Nisei Choir will render two anthems, one in Japanese "Uruwashi no Shira-yuri" and another in English "Christ is Risen."

Mrs. Jean Maulter will sing a solo and special instrumental music will include "My Redeemer Liveth" by Lorenz, "Easter Dawn" by William Hudson and "Welcome Happy Morning," rendered by Mr. and Mrs. Richard Phillips in organ and piano duets. Sunday School children will also sing.

Children will be baptized, and the Easter Message will be delivered in Japanese by Rev. Makio Norisue and in English by Rev. Dr. K. Shimizu.

Anglican Easter Service

Service of Holy Communion will be held at St. Andrew's Japanese Anglican Church, Dufferin, on Easter Sunday, April 17th at 11:00 a.m.

The sermon will be brought by Rev. Ken Imai, the topic being "The Power of Growth". All friends are urged to attend.

CALENDAR

April

19—**Vancouver.** Van. Nisei Fellowship meeting at Shishido's beginning 8 p.m.

20-21—**Toronto.** "Dai Chushingura" at Astor Theatre.

22—**Toronto.** Nisei Anglican Fellowship Bunny Hop dance at St. Andrew's Church at 8-12. 75 cents per.

24—**Vancouver.** Van. Nisei Fellowship's outing to Crescent Beach.

23-24—**Toronto.** Festival of Dolls at Lord Simcoe Hotel. Presented by Toronto JC Garden Club.

25—**Montreal.** Community Centre Program at D'Arcy McGee Auditorium 8 p.m.

30—**Chatham.** Chatham annual Keirokai sponsored by KJCA at YMCA, 6:30 p.m.

30—**Toronto.** St. Anne's Nisei Spring Fair at church 2-5 p.m.

May

1—**Toronto.** Variety concert sponsored by TJCCA at Int'l Institute. 2:00 p.m.

Personal Notes Across Canada

Marriages

YAGI-BAN

Montreal, P.Q.

The marriage of Rose Hanako, daughter of Mr. and Mrs. Iwajiro Ban of Farnham, Quebec, to Andy Shuji Yagi, son of Mr. and Mrs. Kunimatsu Yagi of Oakville, Ontario took place on Saturday, April 2, 1960 at St. Kevin's Church in Montreal, Rev. Father C. Labrecque officiating.

Following the ceremony, the reception was held at the Kon-Tiki, Sheraton Mount Royal Hotel.

* * *

KUMAGAI-NAKAMURA

Toronto, Ontario

Toronto Buddhist Church was the setting for the marriage of Misako Nakamura, daughter of Mr. and Mrs. Genmatsu Nakamura of Toronto, to Mr. Yasuyuki Kumagai, son of Mr. and Mrs. Sutezo Kumagai also of this city, on Saturday March 26, 1960 with Rev. Newton Ishiura officiating.

Following the ceremony, the reception was held at the China House.

Births

Mr. and Mrs. F. N. (Nobby) Fujisawa (nee Mich Shimizu) of Vancouver, B.C. are happy to announce the arrival of their son, John David, weighing 8 lbs., 14 oz., on March 9, 1960, at St. Paul's Hospital. Mother and son are doing fine.

* * *

Mr. and Mrs. George Sasaki (nee Mary Arai) of Scarborough, Ontario are happy to announce the birth of their daughter, Nancy Emiko, a sister for Linda, at St. Michael's Hospital on March 23, 1960.

* * *

Mr. and Mrs. Joe Kitamura (nee Fumi Okura) of Hamilton, Ontario are happy to announce the birth of their daughter, Jean Sumiko, on March 21, 1960 at Mount Hamilton Hospital.

Engagements

Mr. and Mrs. Naojiro Hashimoto of Hamilton, Ontario are happy to announce the engagement of their daughter, Michiko, to Mr. Art Akira Yamamoto, son of Mr. Yonezo Yamamoto of the same city.

The engagement was celebrated at Grange Tavern on Saturday, April 9, 1960.

* * *

Mr. and Mrs. Seiji Mori of Raymond, Alberta are happy to announce the engagement of their daughter, Reiko, to Mr. Jitsuya Oishi, son of Mr. and Mrs. J. Oishi also of Raymond.

The engagement was announced and celebrated with a party on April 2, 1960 at the Lotus Inn. Sowanins were Mr. and Mrs. Yoshio Katsuta.

Distinctive Floral Arrangements
Hyland Flowers
JON ONODERA
Proprietor
HU. 9-4654—HU. 1-8805
(Business) (Residence)
540 Eglinton Ave. W., Toronto

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY.
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
TORONTO

LIFE—FIRE—THEFT—AUTO
INSURANCE SERVICES
KIYO TAMURA
1415 Lawrence Ave. W.
Suite 106
CH. 7-5471 Res. PL. 9-8317
Toronto, Ontario

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
SUNDAY, APRIL 17, 1960
11:30 a.m., Sunday Church School "Easter"
11:30 a.m., Easter Sunday Family Service
"THE GLORY OF EASTER"
Rev. Dr. K. Shimizu (English); Rev. M. Norisue (Japanese)
A HEARTY WELCOME TO ALL — 701 Dovercourt Rd., Toronto

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.
SUNDAY, APRIL 17, 1960
10:30 a.m., Religious School
11:00 a.m., MORNING SERVICE
2:00 p.m. Japanese Service
Rev. Newton Ishiura
EVERYONE CORDIALLY INVITED

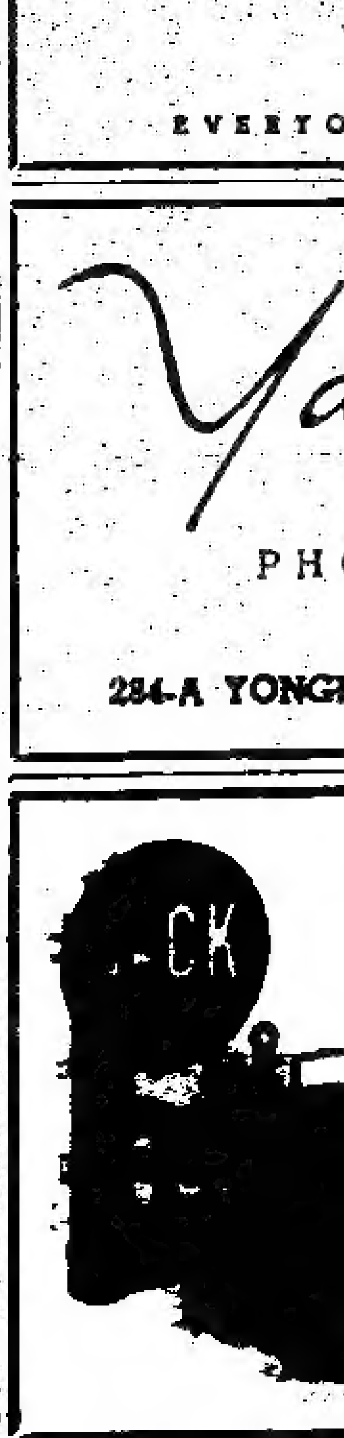
Travel Arrangements
Anywhere — Anytime
Air-Ship-Bus-Rail
Tours-Hotel-Sightseeing
Travellers Cheques Obtainable
Travel, Accident and Baggage Insurance
BRINGING SOMEONE OVER?
Passage arranged by Steamer or Air
Call for Reservations or Information—EM. 8-9834
T. KAMEOKA
K. Iwata Travel Service
113 McCaul St. TORONTO

DUNDAS UNION STORE
YOUR SHOPPING LIST
- SAKURA RICE
- MARUKIN SHOYU
- VINEGAR
- SUGAR
- EGGS
- SUKIYAKI MEAT
- MANJU
- MANY VARIETIES OF ARARE
PHONE EM. 4-7892
173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO

Yamada STUDIO
PHOTOGRAPHY
284-A YONGE ST. EM. 6-2411

SPECIALIZING IN TV SERVICE
AND ANTENNA INSTALLATION
TELEVISION OMEGA SERVICE
Phone LE. 6-7954-5-6
1338 Queen Street West. Toronto 3
OWNED BY HAROLD MAEDA

Buy Your House Through
The Most Successful Realtor In Toronto
A Big Majority of Japanese Canadian Customers
Purchase Their Homes Through
M. YANAGISAWA
representing
KEN WILF'S LIMITED REAL ESTATE
OFFICE — HU. 7-3361
TORONTO, Ont. — Res: LE. 4-1467 or OX. 9-8776


for your wedding candids
home portraits
and special events
22 Peterlee Crescent
Islington, Ontario
BElmont 3-3095

[illegible]
DOMINION Travel Office
[illegible]
25 Wellington Street West

Canadian Immigration

(continued from page one)

tion is a subject to the control of the Parliament of Canada. This does not mean, however, that we should not seek to remove our legislation discrimination which appears to be objectionable."

ATTITUDE TOWARDS ORIENTAL IMMIGRATION

W. L. Mackenzie King:

"One of the features of our legislation to which strong objection has been taken on the ground of discrimination is the Chinese Immigration Act. The Act seems to place persons from one particular country in an inferior category. The government has already initiated action for the repeal of that statute. Chinese residents of Canada who are not already Canadian citizens may now be naturalized. Once naturalized, they are permitted to bring their wives and unmarried children under 18 to join them in this country.

"The East Indians legally resident in Canada are British subjects who have resided here for many years. They are, therefore, Canadian citizens. As such, their wives and children under 18 are admissible." However, when referring to Japanese immigration to this country King again said:

"With regard to the Japanese, I stated on August 4, 1944, at which time we were at war with Japan, that the government felt that in the years after the war, the immigration of Japanese should not be permitted. This is the present view and policy of the government. It will be for future parliaments to consider what change, if any, should be made in this policy.

"There will, I am sure, be general agreement with the view that the people of Canada do not wish, as a result of mass immigration, to make a fundamental alteration in the character of our population. Large-scale immigration from the Orient would change the fundamental composition of the Canadian population. Any considerable oriental immigration would, moreover, be certain to give rise to social and economic problems of a character that might lea dto serious difficulties in the field of international relations. The government, therefore, has no thought of making any change in immigration regulations which would have consequences of that kind.

"I wish to state quite definitely, that apart from the repeal of the Chinese Immigration Act and the revocation of order in council P.C. 1378 of June 17, 1931, regarding naturalization, the government has no intention of removing the existing respecting Asiatic immigration unless and until alternative measures of effective control have been worked out. Canada recognizes the right of all other countries to control the entry or non-entry of persons seeking to become permanent residents. We claim precisely the same right for our

"I wish to make it clear that the Canadian Government is prepared at any time, to enter into negotiations with other countries for special agreements for the control of admission of immigrants on a basis of complete equality and reciprocity."

(Next instalment—Canadian Immigration Act and Regulations).

WILL YOU SEND IN YOUR

History Fund Cheque ?

True Canadian Art On Display at Museum

The first group of Eskimo prints ever to be exhibited opened at The Art Gallery of Toronto earlier. This is the same group that was exhibited at the Montreal Museum of Fine Arts, and illustrated in Time Magazine. The exhibition will be open to the public until Sunday, April 24th.

The exhibition, which has been lent by the West Baffin Eskimo Co-operative in co-operation with the Industrial Division of the Department of Northern Affairs and National Resources, includes 21 stone-cut prints, 18 sealskin prints and 2 stone rubbings made by the Eskimos of the Cape Dorset area of Baffin Island.

The prints are a result of a marriage of ancient and modern skills. The technique of printing has been taught to the Eskimo artists, but they use their traditional methods of preparing the design on stone and stencil.

The stone-cut print begins with the smoothing of a piece of steatite found in quarries near Cape Dorset. On the smooth block of stone, the artist carves his design. The block is inked and the paper placed on top of it.

The sealskin prints are made by cutting a stencil from the sealskin in the manner of the traditional applique for decorating parkas. Sometimes the sealskin stencil forms the complete design of the print and sometimes a series of overprints is made. A limited number of prints is made from each design and then the design is destroyed.

Many of the prints illustrate ancient Eskimo legends and superstitions. Most of the artists have spent their whole lives in Cape Dorset and have had no education.

THE NEW CANADIAN

Published on Wednesday and Saturday of each week as a medium of expression and news outlet among those of Japanese origin in Canada

T. UMEZUKI, Publisher

KEN MORI——Japanese Section Editor & Advertising

JERRY KUTSUKAKE——English Section Editor

EM. 6-5005 479 QUEEN ST. W., TORONTO 2-B, ONTARIO

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa

A Sansei Asks:

WHO ARE YOU ?

Who are you?

A student at school? a stenographer pounding the keyboards? an accountant? a printer? You occupy yourself with the daily tasks of your jobs; working side by side with your fellow workers a part of some industrial machine—a link in a chain of an assembly line—but who are you?

There is an inner struggle, conscious or sub-conscious, to seek the side of the line you are treading.... It is an occidental world. Are we ornamental adornments caught in the Oriental vein of decor? We think as we are taught at school and church, but at home there is a different thought prevelent. We are bound by traditions and customs. Your thoughts are sub-consciously colored by inborn characteristics. We are noted for being unobstrusive in our manners; our reserve for flamboyant colors is illustruted by our Japanese prints; many musicians find it difficult to, 'let go,' a hangover from our natural instincts. We are a people whose nature is to always be considerate of others. We are duty bound to think of others first, again we persevere to turn the other cheek in the event of verbal onslaught. In anger we pent up any thought we may mentally congure within ourselves then smile condolingly.

I cry for us to unshackle these chains that keep us apart from others. Stop this hipocrasy! We are semi-occidental during working hours but so Oriental after hours. One must integrate to be acceptable. I do not advocate such thorough integration that the individual loses all identity; we are truly rich in our heritage, our instincts are honorable and desirable but, is it necessary to cling to them? They are vestiges of the world across the sea. We are here, seeking a place of our own, unique and with purpose.

No man is better than ourselves, to the same earth will we all return, the ashes will not be different in shape or form. I say, keep the desirable qualities of our nature, like patience, consideration of others, conscienciousness in our work, but I say liberate ourselves from the yoke which persists to keep us apart. We sacrifice for others but what of ourselves. What of you?

Acceptibility is not conformity. I stand not on a pulpit preaching of a nation of oneness with every individual thinking and behaving the same as his brother. What I preach is our right to cast away the past and help create the foundation for tomorrow, not in austere manners but in every day affectations release the person within yourself and be yourself.

Who are you? You are the world, your opinions on all the various subjects in the topical vein make up only a small portion of the picture of you. Your personal likes and dislikes differ you from your neighbor. Express you. Stop being a carbon copy of some shadow. —M. F.

Thos. T. Onizuka, B.A.
BARRISTER, SOLICITOR and NOTARY PUBLIC
Office: Room 403
229 Yonge St., Toronto
EM. 3-5002 — OX. 1-3368 (res.)

SMALL SHOE SIZES

LATEST SPRING STYLES AND COLORS SIZES FROM ONE UP
Men's Scott McHales Four Up
ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen St. West
Phone LE. 1-1831 Toronto
C.O.D. orders from coast to coast

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS
484 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

YONEMITSU Watch Repair Shop
HO. 5-3652 — Res: LE. 2-7445
828 Broadview Ave., Toronto

Vancouver-ites!
IN NEGOTIATING REAL ESTATE, INSURANCE PROPERTY MANAGEMENT, MORTGAGES.
Consult
Azu G. Oikawa
Boultbee Sweet & Co. Ltd.
1000 W. King Edward, VANCOUVER
BUS: RE. 3-4164 RES: WO. 1-3540

Welcome Japanese Canadian Friends
KWONGCHOW CHOP SUEY HOUSE
Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240
Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
118 West Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

A FESTIVAL OF DOLLS
with
Display of various dolls — flower arrangement — doll making — origami (paper folding) — costuming of kimono — films.
at
Lord Simcoe Hotel
King & York Sts.
APRIL 23 — 3:00 P.M. — 10:00 P.M.
APRIL 24 — 10:00 A.M. — 9:00 P.M.
All Proceeds to Centre Fund
Tickets ($1.00) Are Available Now
TORONTO JAPANESE GARDEN CLUB

TORONTO JCCA PRESENTS ITS
Variety Review
at international institute of metropolitan toronto, 709 college street, near grace street • May 1, 1960 at 2:00 p.m. $1.25 Adult; Children under 12, 50 Cents.

NO tickets will be sold at the door—a donation up to $1.25 will be asked • tickets available from the continental times, mr. kamecka, any jcca executive or the new canadian • also, o-bentos will be on sale. persons attending are reminded to bring cushions.

all proceeds to the japanese canadian centre of toronto